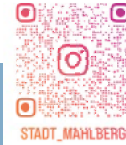




WHATSAPP KANAL



STADT MAHLBERG



Herausgeber: Stadtverwaltung 77972 Mahlberg | stadt@mahlberg.de | www.mahlberg.de

Verantwortlich für den redaktionellen Teil: Bürgermeister Dietmar Benz

Verlag, Druck und private Anzeigen:

ANB Reiff-Verlagsgesellschaft & Cie GmbH | Marlener Straße 9 | 77656 Offenburg | Telefon 07 81 / 504-14 65 | anb.anzeigen@reiff.de



OBERRHEINISCHES TABAKMUSEUM
Mahlberg



„Museumsfest zum Tag des offenen Denkmals“ am Sonntag, dem 13.09.2026

Der diesjährige „Tag des offenen Denkmals“ steht unter dem Motto:

„NetzWERKE: Denkmale & Infrastruktur“.

Anlässlich des „Tags des offenen Denkmals“ wird das im Juni abgesagte Museumsfest nachgeholt. Das **Oberrheinische Tabakmuseum**, das ein Zeitzeuge des Tabakanbaus und der industriellen Verarbeitung des Tabaks ist, wird in der Zeit von **10:00 Uhr bis 17:00 Uhr geöffnet** sein. Für den Eintritt an diesem Tag wird kein Entgelt erhoben.

Im Tabakmuseum findet eine **kostenlose Führung** um **17:00 Uhr** statt.

Um **15:00 Uhr** wird die Tabakernten mit Tabakanstechen vorgeführt.

Ebenso können Sie an diesem Tag die Lutterquelle und den Kindlesbrunnen unter der fachmännischen Führung mit Herrn Holger Otto besichtigen.

Zu folgenden Zeiten ist eine Besichtigung der Quellen möglich:

Kindlesbrunnen: (am Fußweg bei der Bromergasse Nr. 50) von **10:00 Uhr – 13:00 Uhr**

Lutterquelle: (Bromergasse gegenüber Haus Nr. 30) von **13:30 Uhr – 16:00 Uhr**

Wir laden Sie ein, neben dem Oberrheinische Tabakmuseum auch die beiden Quellenanlagen zu besichtigen um sich selbst ein Bild des denkmalgeschützten Ensembles des Oberrheinischen Tabakmuseums, deren Erhalt der Stadt Mahlberg wichtig ist, zu machen.

An diesem Tag ist auch das **Museumscafé** durch den Förderkreis Oberrheinisches Tabakmuseum e.V. **in der „Fabrikantenvilla“ ab 14:00 Uhr geöffnet**, so dass Sie auch noch gemütlich sitzen bleiben und sich mit Kaffee und Kuchen stärken können.

Ab 16:00 Uhr bis ca. 20:00 Uhr werden dann noch weitere Leckereien wie Flammenkuchen, Fleischkäse- und Frikadellenwecke angeboten.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch und wünschen Ihnen einen interessanten und erkenntnisreichen „Tag des offenen Denkmals und Museumsfest“ 2026 mit hoffentlich interessanten Erfahrungen zu den Denkmälern der Stadt Mahlberg.

Dietmar Benz



Bürgermeister

Patrick Benz



Museumsleiter

Nicole Ritter



1. Vorsitzende Förderkreis



WICHTIGE RUFNUMMERN · INFORMATIONEN · NOTDIENSTE

STADTVERWALTUNG MAHLBERG

Rathausplatz 7 - 77972 Mahlberg
<http://www.mahlberg.de> - stadt@mahlberg.de
 Telefon: 07825/8438-0 Fax: 07825/8438-38

Öffnungszeiten:

Montag bis Donnerstag 08.30 bis 12.00 Uhr
 Mittwoch 08.30 bis 12.00 Uhr
 und 14.00 bis 18.00 Uhr
 Freitag 08.30 bis 13.00 Uhr

Öffnungszeiten Bürgerbüro (Rathausplatz 3):

Montag: 07.15 bis 13.00 Uhr und 15.00 bis 18.00 Uhr
 Dienstag und Donnerstag: 07.30 bis 12.00 Uhr
 Mittwoch: 07.30 bis 12.00 Uhr und 14.00 bis 18.00 Uhr
 Freitag: 07.15 bis 13.00 Uhr

Hauptamtsleitung

(Herr Altay) 8438-15

Hauptamt Sekretariat

(Frau Salk) 8438-11

Sekretariat Hauptamt/Internet/

Hallenvermietung/Mitteilungsblatt

(Frau Sanfilippo) 8438-10

sanfilippo.stadt@mahlberg.de

mtb.stadt@mahlberg.de

Vorzimmer Bürgermeister Benz

Stabstelle (Frau Kopp) 8438-34

kopp.stadt@mahlberg.de

Frau Kühnert 8438-13

kuehnert.stadt@mahlberg.de

Touristik/Tabakmuseum

(Frau Jörger) 8438-12

joerger.stadt@mahlberg.de Fax: 8438-39

Bürgerbüro/Passamt/

Renten/Sozialamt/Fundbüro

(Frau Bücheler) 8438-25

buecheler.stadt@mahlberg.de Fax: 8438-39

(Frau Peuckert) 8438-20

peuckert.stadt@mahlberg.de

Bautechnisches Amt

Frau Hiller (Sekretariat) 8438-30

E-Mail: hiller.stadt@mahlberg.de

Frau Tauscher (städt. Liegenschaften) 8438-28

tauscher.stadt@mahlberg.de

Frau Fuchs

(Meldestelle für Schadensmeldungen) 8438-43

fuchs.stadt@mahlberg.de

Rechnungsamtsleiter

(Herr Edelman) 8438-16

edelman.stadt@mahlberg.de

Rechnungsamt

(Frau Kupfer) kupfer.stadt@mahlberg.de 8438-23

(Frau Koch) koch.stadt@mahlberg.de 8438-18

Gemeindekasse/Grundbucheinsichtsstelle

(Frau Duran) 8438-17

(Frau Singler) 8438-24

E-Mail: singler.stadt@mahlberg.de

Steueramt/Liegenschaftsverwaltung

(Frau Rauscher)

rauscher.stadt@mahlberg.de 8438-19

Standesamt/Friedhof

Frau Scheifel 8438-21

scheifel.stadt@mahlberg.de

GS-Hausmeister Herr Jäger 0160/94648858

Hansjakob Förderschule

Hausmeister Herr Zehnle 0170/5851976

Bauhof 07825/870125

Bauhofleiter (Herr Gass) 0170/7830990

Wassermeister Bereitschaft 0151/20329274

Hr. Osner und andere siehe rechts unten.

Forstrevierleiter (Herr Wilting) 0179/3922433

oder 07825/432562, Fax: 07825/877971

Notfalltreffpunkt:

Stadthalle Mahlberg,

Meiergartenstraße 2, 77972 Mahlberg

Feuerwehr www.ffw-mahlberg.de

Kommandant (Herr Obergföll) 0176/80843937

E-Mail: kommandant@ffw-mahlberg.de

Jugendwart (Lukas Spanjer)

E-Mail: jugendwart@ffw-mahlberg.de

ORTSVERWALTUNG ORSCHWEIER

Hauptstraße 43 - 77972 Mahlberg

Tel. 07822/1332 Fax-Nr. 07822/780244

ortsverwaltung.stadt@mahlberg.de

Ortsvorsteher Bernd Dosch priv. 07822/449120

Sprechzeit: Dienstag 18.30 bis 20.00 Uhr,

Öffnungszeiten Frau Weber:

Montag 15.00 bis 17.00 Uhr

Mittwoch 09.00 bis 11.30 Uhr

Ärztlicher Bereitschaftsdienst (ÄBD)

am Mittwochnachmittag, an Feiertagen

und am Wochenende über DRK:

Arzt: Tel. 116 117

docdirekt.de — digitale Anlaufstelle der 116117

Unter www.docdirekt.de bekommen Patienten

kostenlos und digital eine medizinische Erstein-

schätzung und Handlungsempfehlung. Wird eine

Videosprechstunde empfohlen, kann direkt zu einer

telemedizinischen Beratung vermittelt werden.

Zahnarzt: Tel: 0761/120 120 00

www.kzvbw.de/patienten/zahnarzt-notdienst/

Bereitschaftspraxen in der Ortenau

Lahr, Klosterstraße 19, 77933 Lahr

Aktuelle Öffnungszeiten und Anschrift Ihrer Bereit-

schaftspraxis erhalten Sie auf der Homepage der

Kassenärztliche Vereinigung Baden-Württemberg

(KVBW) [https://www.kvbawue.de/patienten/](https://www.kvbawue.de/patienten/praxisuche/notfallpraxis-finden)

[praxisuche/notfallpraxis-finden](https://www.kvbawue.de/patienten/praxisuche/notfallpraxis-finden)

Notruf

Notruf europaweit 112

Polizei 110

Polizeiposten Ettenheim 07822/4 46 95-0

Feuerwehr u. Rettungsdienst 112

Krankentransport 0781/19222

Vergiftungsinformationszentrale 0761/19240

Telefonseelsorge (kostenfrei) 0800-1110111

Wichtige Rufnummern

Sozialstation Ettenheim 07822/789170

Ambulanter Pflegedienst

Pflegedienst und Tagespflege

Sannert 07821/920960

Ambulante und stationäre

Krankenpflege Lahr (nur Notfälle) 07825/87770

Pflegezentrum Mahlberg

Krankenpflege Edgar Kenk 07825/86390

Tierkörperbeseitigung 07774/93390

Zweckverband Abfallbehandlung

Kahlenberg (ZAK) 07822/89460

Deponie Sulz 07821/9821444

Abfallberatung 0781/8059600

Strafaten Opfertelefon 116006

(tägl. von 7 bis 22 Uhr)

VHS Außenstelle Mahlberg

Frau Romme

E-Mail: vhs-mahlberg@lahr.de

Internet: <http://vhs.lahr.de/>

Im Grün 27 Tel. 07822/8679346

Arbeiterwohlfahrt KV Ortenau e. V.

Ambulante Pflege und Essen auf Rädern

Tel.: 07821/21553

AGJ Suchtberatung Lahr

Psychosoziale Beratung- Ambulante Behandlung-

Prävention, Friedrichstraße 7, 77933 Lahr,

Tel. 07821/26650, Fax. 07821/921470

Außenstelle Ettenheim

Spitalgasse 1, 77955 Ettenheim, Tel. 07822/9299

Nachbarschaftshilfe Kippenheim und

Mahlberg e. V.

Spitalstraße 3 (Seniorenwohnanlage),

77971 Kippenheim, Tel. 07825/5200

Sprechzeiten: mittwochs: 10:00 bis 11:00 Uhr

Telefonnr. 07825/1888

Postagentur - Kirchstraße 14

Tel. 07825/27 92

Montag, Dienstag, Mittwoch, Freitag

9:00 Uhr - 12:00 Uhr u. 14:30 Uhr - 17:30 Uhr

Donnerstag

9:00 Uhr - 12:00 Uhr, nachmittags geschlossen!

Samstag

9:00 Uhr - 11:30 Uhr

Apotheken

Karls-Apotheke, Mahlberg 07825/27 00

Karls-Apotheke, Kippenheim 07825/84 46-0

Rohan-Apotheke, Ettenheim 07822/52 10

Rhein-Apotheke, Grafenhausen 07822/65 40

Schloss-Apotheke, Rust 07822/86 51 70

Apotheken

Der Apothekennotdienst ist auf der Homepage der Landesapothekenkammer Baden-Württemberg unter

<https://www.lak-bw.de/notdienstportal/schnellsuche.html>

abrufbar.

Sie erhalten die Auskunft über alle Apotheken in der Nähe auch per Anruf oder SMS.

Sie erreichen die Auskunft unter:

Kostenlos vom Festnetz:

0800 00 22833

Mobilfunk: **22 8 33**,

0,69 € pro Minute

SMS „apo“ an 22 8 33,

0,69 € pro SMS

Wir werden daher die Apo-

thekenbereitschaftsdienste

nicht mehr auf Seite 2 des

Amtsblattes veröffentlichen.

Kath. Öffentliche

Bücherei

Öffnungszeiten:

sonntags: 10.00 - 11.00 Uhr

Im Untergeschoss des

Kindergartens Mahlberg

(Sitzungsraum)

An Feiertagen geschlossen.

Kindertagespflege

südliche Ortenau

Doler Platz 7, 77933 Lahr,

Tel.: 07821/92376-32 -33,

Fax: 07821/92376-40

kitapf.lahr@diakonie-ortenau.de

www.ortenauer-kindertagespflege.de

Störungsstellen

- Entstörungsnummer Bade-

nova Fon: 0800 2767767

- Entstörungsnummer (Strom

Netze BW) 0800 3629-477

- Vodafone TV-Kabelnetzbe-

treiber (Kundenservice)

0711/54888150

Wasserwerk

Neue Notfalltelefon-

nummer des Wasser-

werks Ettenheim

Notfall- und Rufbereitschafts-

nummer: 07822/8677222

Diese Nummer gilt für Trink-

wasserstörungen, Rohrbrü-

che und sonstige Notfälle

- also immer dann, wenn au-

ßerhalb der Dienstzeiten ein

dringendes Problem mit der

Wasserversorgung besteht.

Während der Dienstzeiten

ist das Wasserwerk wie ge-

wohnt unter 07822/867720

erreichbar (Dienstzeiten Mo.

- Do. 7:30 Uhr bis 17:00 Uhr

und Fr. 7:30 bis 13:00 Uhr).





Oberrheinisches Tabakmuseum MAHLBERG



MUSEUMSFEST

zum Tag des offenen Denkmals

mit Museumscafé



Sonntag, 13. September 2026



14 – 20 Uhr



ab 14 Uhr
Unser beliebtes
Museumscafé



ab 15 Uhr
Traditionelle
Tabakernte mit
Tabak anstechen



ab 16 Uhr
Herzhaftes
für jeden
Geschmack



ab 17 Uhr
Kostenlose
Museums-
führung

Kuchenspenden
willkommen



Förderkreis Oberrheinisches Tabakmuseum

Text und Bild KI-generiert

Tag des offenen Denkmals 2026



Sonntag, 13.09.2026

Kindlesbrunnen - 10:00 Uhr bis 13:00 Uhr

***Der Brunnen befindet sich
in der Bromergasse
beim Wohnblock Nr. 50
am Verbindungsweg
zum Gehren bei der B 3.***



Lutterquelle - 13:30 Uhr bis 16:00 Uhr



***Die Quelle befindet sich
in der Bromergasse
gegenüber von Haus Nr. 30***

***Es freut sich auf Ihren Besuch
Holger Otto, Stadthistoriker***

AMTLICHE Nachrichten



Hurra, die Schule geht nun los!
Du bist auch schon wirklich groß.
Die tolle Schulzeit fängt jetzt an.
Die erste Klasse ist nun dran, bald kannst du rechnen und auch schreiben,
dir mit Büchern wunderbar die Zeit vertreiben!
Ein Hoch auf Dich, das neue Schulkind!
Hurra! Die Schulzeit nun beginnt!
(Susanne Bohne)

Liebe Schulanfänger der Grundschule Mahlberg,
in den kommenden Tagen könnt ihr eure Einschulung feiern. Der erste Schultag ist sicherlich ein großes und einschneidendes Ereignis für euch und eure Familien.
Zu eurem Start in den neuen Lebensabschnitt und für eure Schulzeit wünsche ich euch alles Gute und viel Erfolg!

Dietmar Benz
Bürgermeister



Die großen Ferien gehen zu Ende - am Montag, 14.09.2026 ist wieder Schulbeginn!

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,



am **Montag, den 14.09.2026**, beginnt das neue Schuljahr. Damit werden viele Kinder, vor allem die Erstklässler, auf ihrem Schulweg zu besonders gefährdeten Verkehrsteilnehmern. Aber es gibt einen einfachen Weg, unsere Kinder vor Unfällen und Gefahren zu schützen: Wenn alle Verkehrsteilnehmer mit einer den kindlichen Reaktionen angepassten Geschwindigkeit fahren und alle Eltern ihre Kinder von klein auf zu verkehrsgerechtem Verhalten erziehen, dann ist bereits ein großer, wichtiger Beitrag zur Sicherheit der Kinder im Straßenverkehr geleistet.

Autofahrer, aber auch alle anderen Verkehrsteilnehmer sollten auf folgende Punkte besonders achten:

- Kinder, die **gelbe Mützen** oder **gelbe Kopftücher** tragen, sind **Schulanfänger**. Sie sind im Straßenverkehr **unerfahren und besonders gefährdet**. Auf dem Schulweg sind Kinder abgelenkt. Erhöhte Aufmerksamkeit ist deshalb geboten.
- An den **Fußgängerüberwegen** (Zebrastreifen) reagieren Kinder oft falsch. Sie rennen überraschend los oder springen plötzlich zurück.
- Bei haltenden öffentlichen Verkehrsmitteln muss mit einsteigenden und aussteigenden Schulkindern gerechnet werden. Besondere Aufmerksamkeit gilt bei **Bussen mit eingeschalteten Warnblinklichtern an Haltestellen**. Hier darf **nur mit Schrittgeschwindigkeit vorbeigefahren werden!**

Auf **radfahrende Kinder** ist besonders **Rücksicht** zu nehmen.

- Beachten Sie die **Tempo-30-Zonen**.
- **Halten Sie Gehwege frei**, damit die Schulkinder nicht auf die Straße ausweichen müssen.

Eltern sollten folgende Ratschläge beachten:

- Wählen Sie einen **sicheren Schulweg** aus und üben Sie rechtzeitig mit Ihrem Kind das richtige Verhalten und den Schulweg.
- Planen Sie **ausreichend Zeit** für den Schulweg ein. Viel zu viele Kinder verlassen morgens das Haus "auf den letzten Drücker" und hetzen zur Schule, ohne auf den Verkehr zu achten. Die bestimmt von jedem Elternteil schon einmal ausgesprochene, gut gemeinte Ermahnung "Beeil Dich, sonst kommst Du noch zu spät zum Unterricht" kann Ihr Kind die Gesundheit oder gar das Leben kosten!
- Schützen Sie Ihr Kind durch **auffällige Farben von Kleidung und Schultasche**. Reflektoren zum Aufkleben oder Anhängen kosten nur wenige Cent und sorgen dafür, dass Ihr Kind auch im Dunkeln gesehen wird!
- Weisen Sie Ihr Kind auf die **Gefahren** bei öffentlichen Verkehrsmitteln, insbesondere beim **Ein- und Aussteigen**, hin.
- **Üben** Sie mit dem Kind immer wieder das **richtige Verhalten**. Gehen Sie mit gutem Beispiel voran.

Wir bitten alle Autofahrer und Verkehrsteilnehmer um erhöhte Aufmerksamkeit. Für Ihren Beitrag zur Verkehrssicherheit herzlichen Dank!

Ihr

Dietmar Benz, Bürgermeister

Nächste öffentliche Ortschaftsratsitzung

Die nächste öffentliche Ortschaftsratsitzung findet am

**Dienstag, den 15.09.2026, 19:30 Uhr
in der Böcklinstube des Rathauses Orschweier**

statt.

Nach der Tagesordnung sind folgende Punkte zur Beratung und Beschlussfassung vorgesehen:

01. Fragestunde gem. § 28 der Geschäftsordnung für den Gemeinderat
02. Bekanntgabe von Beschlüssen aus nichtöffentlicher Sitzung
03. Sanierung, Modernisierung und Umbau der Mehrzweckhalle Orschweier
 - a) Gestaltung der Außenanlage
 - b) Auswahl der Möblierung (Tische, Stühle und Garderobe)
 - c) Sachstandsbericht
04. Informationen zu Baugesuchen
05. Bekanntgaben
06. Anfragen von den Ortschaftsräten:innen
07. Fragestunde gem. § 28 der Geschäftsordnung für den Gemeinderat

Ortsverwaltung
Orschweier

Geschwindigkeitsüberwachung durch das Landratsamt Ortenaukreis

Innerörtliche Geschwindigkeitskontrolle:

Bei einer am 01.09.2026 in der "Karl-Kromer-Straße" in Mahlberg, durchgeführten innerörtlichen Geschwindigkeitskontrolle, wurden von insgesamt 580 gemessenen Kraftfahrzeugen 22 Fahrzeuge in der Zeit von 15:20 Uhr bis 19:20 Uhr, wegen Geschwindigkeitsüberschreitung beanstandet. Die Höchstgeschwindigkeit lag nach Toleranzabzug bei **46 km/h!**

Stadtverwaltung



Das Knoblauchfest der Feuerwehr Mahlberg



Ihr Ansprechpartner für private Anzeigen:

ANB-Reiff Verlag, Marlener Straße 9, 77656 Offenburg
Telefon: 07 81 / 5 04-14 65
E-Mail: anb.anzeigen@reiff.de/www.anb-reiff.de
Anzeigenschluss: Dienstag, 16.00 Uhr
Zustellprobleme: 0781/504-5566, anb.zustellung@reiff.de

Für gewerbliche Anzeigen und Beilagen:

Herr Alexander Erb
Telefon: 07 81 / 5 04-14 07
E-Mail: alexander.erb@reiff.de

Öffentliche Vorstellung der Bürgermeisterkandidaten in Mahlberg

Die Stadt Mahlberg lädt alle Bürgerinnen und Bürger sowie interessierte Gäste zur öffentlichen Vorstellung der zugelassenen 5 Bewerbungen für die Bürgermeisterwahl am 04.10.2026 ein.

Die Kandidaten erhalten die Gelegenheit, sich persönlich vorzustellen und ihre Ziele sowie Vorstellungen für die Zukunft der Stadt zu präsentieren.

Termin: Mittwoch, 16. September 2026, 19:00 Uhr
Ort: Stadthalle Mahlberg, Meiergartenstraße 2, 77972 Mahlberg
Moderation: Prof. Dr. Fleckenstein, Hochschule Kehl

Die Stadthalle bietet eine Sitzmöglichkeit für 450 Besucher/-innen.

Für alle, die nicht vor Ort teilnehmen können, wird die Veranstaltung zusätzlich per Livestream übertragen.

Der Zugang zum Stream ist unter folgendem Link verfügbar: <https://www.mahlberg.de/rathaus-service/rathaus-service/rathaus-aktuell?c7-item=46546832>

Alternativ kann der Livestream auch über den QR-Code aufgerufen werden.



Vorgesehener zeitlicher Ablauf des Abends

18:30 Uhr	Einlass für das Publikum
19:00 Uhr	Begrüßung durch Bürgermeister Dietmar Benz und Vorstellung des Moderators
19:10 Uhr	Runde 1 – Vorstellungsreden der Bewerbenden (je 10 Minuten, Reihenfolge entsprechend dem Stimmzettel)
20:00 Uhr	Pause (ca. 15 Minuten)
20:15 Uhr	Runde 2 – Fragerunde mit allen Bewerbenden
21:15 Uhr	Runde 3 – Schlussstatements der Bewerbenden (je max. 1 Minute)
21:20 Uhr	Verabschiedung
ca. 21:25 Uhr	Ende der offiziellen Veranstaltung; im Anschluss besteht Gelegenheit zu persönlichen Gesprächen mit den Bewerbenden in der Stadthalle

Spielregeln

In Runde 1 stellt sich jede Bewerberin bzw. jeder Bewerber in einer zehnminütigen Rede persönlich vor. Die Reihenfolge richtet sich nach der Reihenfolge auf dem Stimmzettel.

In Runde 2 nehmen alle Bewerbenden gemeinsam mit dem Moderator auf dem Podium Platz und beantworten Fragen. Dabei wechseln sich zwei Frageformen ab: Ein Teil der Fragen wird vom Moderator aus den vorab bei der Stadtverwaltung eingereichten Fragen vorgetragen, ein weiterer Teil kann direkt vor Ort aus dem Publikum gestellt werden. Für jede Antwort steht eine Redezeit von maximal 2 Minuten zur Verfügung.

In Runde 3 hat jede Bewerberin bzw. jeder Bewerber Gelegenheit zu einem Schlussstatement von maximal 1 Minute.

Fragen vorab einreichen

Wer seine Frage nicht live vor Ort stellen möchte, kann sie bereits im Vorfeld schriftlich einreichen. Diese Fragen werden vom Moderator im Rahmen der Fragerunde ausgelost und vorgetragen.

Einreichung bis spätestens Mittwoch, 16.09.2026, 14:00 Uhr:

- über den Briefkasten der Stadt Mahlberg, Rathausplatz 7, 77972 Mahlberg, oder
- per E-Mail an den Hauptamtsleiter, Herrn Altay: altay.stadt@mahlberg.de

Es können nur seriöse Fragen mit kommunalpolitischem Bezug berücksichtigt werden. Bitte geben Sie bei Ihrer Frage Vor- und Nachnamen an.

Stadt Mahlberg	Landkreis Ortenaukreis
----------------	------------------------

Öffentliche Bekanntmachung der zugelassenen Bewerbungen zur Wahl des Bürgermeisters/der Bürgermeisterin am 04.10.2026

Nachstehend werden die Bewerber/innen für die Wahl des Bürgermeisters/der Bürgermeisterin bekannt gemacht, deren Bewerbungen vom Gemeindewahlausschuss zugelassen wurden.

☒ Sie sind in der Reihenfolge des Eingangs der Bewerbungen aufgeführt;
bei gleichzeitigem Eingang hat über die Reihenfolge das Los entschieden.

Lfd. Nr.	Vollständiger Familienname, Vorname oder Rufname	Beruf oder Stand	Geburts-jahr	Wohnort (Hauptwohnung)
1	Waldinger, Stefan	Zollbeamter	1993	Mahlberg
2	Klotz, Stephan	Wirtschaftsingenieur	1994	Mahlberg
3	Bürkle, Dr. Michael	Jurist	1967	Freiburg
4	Schröder, Alexander	Bürgermeister a. D.	1973	Meißenheim
5	Ritter, Nicole	Immobilienverwalterin	1974	Kappel-Grafenhausen

Diese Bewerber/diese Bewerberinnen werden in den amtlichen Stimmzettel aufgenommen.

☐ Für die Wahl des (Ober-)Bürgermeisters/ der (Ober-)Bürgermeisterin am 04.10.2026 wurde **keine Bewerbung** eingereicht/vom Gemeindewahlausschuss zugelassen.⁴⁾
Die Wahl findet trotzdem statt. Gewählt werden kann jede nach § 46 Abs. 1 und 2 Gemeindeordnung wählbare Person.

Ort, Datum Mahlberg, den 11.09.2026
--

Bürgermeisteramt

 
Schwarz, stellv. Bürgermeister Unterschrift, Amtsbezeichnung

Stadt Mahlberg	Landkreis Ortenaukreis
----------------	------------------------

Öffentliche Bekanntmachung zur Durchführung der Wahl des Bürgermeisters/der Bürgermeisterin am 04.10.2026

Zur Durchführung der Wahl des Bürgermeisters/der Bürgermeisterin wird bekannt gemacht:

1. Die **Wahlzeit** dauert von 8:00 bis 18:00 Uhr.

2. Die Gemeinde ☐ bildet einen Wahlbezirk ☒ ist in folgende Wahlbezirke eingeteilt:

Nummer des Wahlbezirks	Abgrenzung des Wahlbezirks	Wahlraum
001-01	Mahlberg, Gemarkung Mahlberg, Straßen A-K (Ahornstraße bis Küfergasse)	Grundschule Mahlberg, Seeweg 28, 77972 Mahlberg, Wahlraum I
001-02	Mahlberg, Gemarkung Mahlberg, Straßen L-W (Lachenfeldstraße bis Wassergartenstraße)	Grundschule Mahlberg, Seeweg 28, 77972 Mahlberg, Wahlraum II
002-03	Mahlberg, Gemarkung Orschweier	Hansjakob-Schule SBBZ Lernen Orschweier, Aula, Gartenstr. 30, 77972 Mahlberg
900-01	Briefwahl 1 Mahlberg	Grundschule Mahlberg, Seeweg 28, 77972 Mahlberg, Schulküche
900-02	Briefwahl 2 Orschweier	Grundschule Mahlberg, Seeweg 28, 77972 Mahlberg, Zimmer 1, Mensa

☒ Die Gemeinde ist in

Zahl
5

 allgemeine Wahlbezirke eingeteilt. Die o.g. Wahlräume sind rollstuhlgerecht.

In den Wahlbenachrichtigungen, die den Wahlberechtigten bis spätestens zum 13.09.2026 übersandt worden sind, sind der Wahlbezirk und der Wahlraum angegeben, in dem der/die Wahlberechtigte wählen kann.

3. **Gewählt wird mit amtlichen Stimmzetteln.** Der Stimmzettel enthält den Namen des Bewerbers/der Bewerberin bzw. die Namen der Bewerber/innen, der/die öffentlich bekannt gemacht wurden. Der Wähler kann auch eine nicht im Stimmzettel vorgedruckte wählbare Person wählen. Wählbar sind Deutsche im Sinne von Artikel 116 des Grundgesetzes und Unionsbürger, die vor der Zulassung der Bewerbungen in der Bundesrepublik Deutschland wohnen; die Bewerber müssen am Wahltag das 18. Lebensjahr vollendet haben und müssen die Gewähr dafür bieten, dass sie jederzeit für die freiheitliche demokratische Grundordnung im Sinne des Grundgesetzes eintreten und dürfen nicht von der Wählbarkeit ausgeschlossen sein.
4. **Jeder Wähler hat eine Stimme.** Er gibt seine Stimme in der Weise ab, dass er auf dem Stimmzettel
- den Namen eines/einer im Stimmzettel vorgedruckten Bewerbers/Bewerberin ankreuzt oder auf sonst eindeutige Weise ausdrücklich als gewählt kennzeichnet; das Streichen der übrigen Namen allein genügt jedoch nicht oder den Namen einer anderen wählbaren Person mit weiteren Angaben zur zweifelsfreien Identifizierung dieser Person in die freie Zeile einträgt.
5. **Jeder Wähler kann** – außer in den unter Nr. 6 genannten Fällen – nur in dem Wahlraum des Wahlbezirks wählen, in dessen Wählerverzeichnis er eingetragen ist. Der Wahlraum ist in der Wahlbenachrichtigung angegeben.
- Die Wähler haben ihre Wahlbenachrichtigung und ihren amtlichen Personalausweis, Unionsbürger einen gültigen Identitätsausweis, oder Reisepass zur Wahl mitzubringen.
- Jeder Wähler erhält beim Betreten des Wahlraums den amtlichen Stimmzettel ausgehändigt. Der Stimmzettel muss vom Wähler in einer Wahlkabine des Wahlraums oder in einem besonderen Nebenraum gekennzeichnet und dort in der Weise gefaltet werden, dass seine Stimmabgabe nicht erkennbar ist. In der Wahlkabine darf nicht fotografiert oder gefilmt werden.
6. Wer einen **Wahlschein** hat, kann an der Wahl
- a) durch Stimmabgabe in einem beliebigen Wahlbezirk der Stadt Mahlberg oder
 - b) durch Briefwahl teilnehmen.
- Wer durch Briefwahl wählen will, muss sich vom Bürgermeisteramt einen amtlichen Stimmzettel, einen amtlichen Stimmzettelschlag sowie einen amtlichen Wahlbriefumschlag beschaffen und seinen Wahlbrief mit dem Stimmzettel (im verschlossenen Stimmzettelschlag) und dem unterschriebenen Wahlschein so rechtzeitig der auf dem Wahlbriefumschlag angegebenen Stelle übersenden, dass er dort spätestens am Wahltag bis 18:00 Uhr eingeht. Der Wahlbrief kann auch bei der angegebenen Stelle abgegeben werden. Der Wahlschein enthält außerdem auf der Rückseite nähere Hinweise darüber, wie durch Briefwahl gewählt wird.
7. Es wird besonders darauf hingewiesen, dass die Stimmabgabe ungültig ist, wenn der Stimmzettel beleidigende oder auf die Person des Wählers hinweisende Zusätze oder nicht nur gegen einzelne Bewerber gerichtete Vorbehalte enthält.
- Bei Briefwahl gilt dies außerdem, wenn sich im Stimmzettelschlag eine derartige Äußerung befindet sowie bei jeder Kennzeichnung des Stimmzettelschlags.
8. Der Wahlberechtigte kann seine Stimme nur einmal und nur persönlich abgeben. Eine Ausübung des Wahlrechts durch einen Vertreter anstelle des Wahlberechtigten ist unzulässig (§ 19 Abs. 1 Kommunalwahlgesetz).
- Ein Wahlberechtigter, der des Lesens oder Schreibens unkundig oder wegen einer Behinderung an der Abgabe seiner Stimme gehindert ist, kann sich hierzu der Hilfe einer anderen Person bedienen. Die Hilfeleistung ist auf technische Hilfe bei der Kundgabe einer von dem Wahlberechtigten selbst getroffenen und geäußerten Wahlentscheidung beschränkt (zulässige Assistenz). Unzulässig ist eine Hilfeleistung, die unter missbräuchlicher Einflussnahme erfolgt, die selbstbestimmte Willensbildung oder Entscheidung des Wahlberechtigten ersetzt oder verändert oder wenn ein Interessenkonflikt der Hilfsperson besteht. Außerdem ist die Hilfsperson zur Geheimhaltung der Kenntnisse verpflichtet, die sie durch die Hilfeleistung erlangt hat.
- Wer unbefugt wählt oder sonst ein unrichtiges Ergebnis einer Wahl herbeiführt oder das Ergebnis verfälscht, wird mit Freiheitsstrafe bis zu fünf Jahren oder mit Geldstrafe bestraft. Unbefugt wählt auch, wer im Rahmen zulässiger Assistenz entgegen der Wahlentscheidung des Wahlberechtigten oder ohne eine geäußerte Wahlentscheidung des Wahlberechtigten eine Stimme abgibt. Der Versuch ist strafbar (§ 107a Abs. 1 und 3 des Strafgesetzbuchs).
9. Die **Wahlhandlung** sowie die anschließende **Ermittlung und Feststellung des Wahlergebnisses** sind **öffentlich**. Jedermann hat Zutritt, soweit das ohne Beeinträchtigung des Wahlgeschäfts möglich ist.

Ort, Datum

Mahlberg, den 11.09.2026

Bürgermeisteramt


Dietmar Benz, Bürgermeister

Unterschrift, Amtsbezeichnung





Betreuungskraft (m/w/d)



- Minijob/Teilzeit -

Die Stadt Mahlberg sucht für die Mittags-/Nachmittagsbetreuung von Kindern im Grundschulalter für die Hansjakob-Schule Orschweier (Sonderpädagogisches Bildungs- und Beratungszentrum (SBBZ) – Lernen) und Außenstelle der Grundschule Mahlberg zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine Betreuungskraft.

DAS SOLLTEN SIE MITBRINGEN

- Teamfähigkeit, Zuverlässigkeit, Kommunikationsstärke sowie Fähigkeit zur selbständigen und verantwortungsbewussten Betreuung von Kindern im Grundschulalter
- berufliche Erfahrung im Bereich der Kinderbetreuung von Vorteil
- Freude an der Arbeit mit Kindern

UNSER ANGEBOT

- ein unbefristetes Beschäftigungsverhältnis in Minijob/Teilzeit, verteilt auf die Schultage der Woche, mit einer Vergütung nach den Tarifbestimmungen des öffentlichen Dienstes in der Entgeltgruppe 4 sowie weiteren tariflichen Vorteilen
- Einarbeitungsmöglichkeit durch das vorhandene Personal
- ein interessantes und verantwortungsvolles Aufgabengebiet

Interesse geweckt? Dann senden Sie Ihre Bewerbungsunterlagen **bis Freitag, 2. Oktober 2026** an die Stadtverwaltung Mahlberg, Rathausplatz 7, 77972 Mahlberg oder per Mail an bewerbungen@mahlberg.de.

Für Fragen steht Herr Enver Altay, Hauptamtsleiter unter Tel. 07825/8438-15 oder per Email unter altay.stadt@mahlberg.de gerne zur Verfügung. Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!



Bei Nebel runter vom Gas

"In den frühen Morgenstunden ist mit Nebelfeldern zu rechnen" - wenn diese Durchsage im Rundfunk zu hören ist, sollten bei Ihnen als Autofahrer die Warnlampen aufleuchten. Denn wenn Sie in die berühmte "Waschküche" geraten, ist besondere Vorsicht angesagt.

Denken Sie an die Auffahrunfälle oder gar Massenkarambolagen, die es jedes Jahr immer wieder und trotz aller Warnungen mit fatalen Folgen gibt!

Deshalb heißt es zuerst: **Runter vom Gas, die Geschwindigkeit reduzieren.** Dann sollten Sie prüfen, wie weit Sie noch sehen können.

Von der Sichtweite hängt es ab, wie schnell Sie fahren dürfen. Die Regel **"Fahren auf Sicht"** gilt bei Nebel noch mehr als sonst:

Innerhalb der Sichtweite müssen Sie jederzeit gefahrlos anhalten können!

Eine Hilfe sind die Leitpfosten am Straßenrand. Sie stehen in einem Abstand von 50 Metern. Wenn Sie zwei Pfosten weit sehen, beträgt Ihre Sichtweite also noch 100 Meter. Dann dürfen Sie auf Autobahnen oder Schnellstraßen bei Nebel höchstens 100 km/h fahren. Reicht die Sicht nicht weiter als bis zum nächsten Pfosten, also nur 50 Meter weit, dann ist Tempo 50 das Limit. Denken Sie daran: Auf unübersichtlichen Straßen müssen Sie vielleicht sogar noch langsamer fahren.

Bei Sichtweiten unter 50 Meter, **aber bitte wirklich nur dann**, schalten Sie auch die Nebelschlussleuchte ein. Aber vergessen Sie nicht, diese Leuchte bei besserer Sicht sofort wieder auszuschalten, damit ihr Hintermann nicht geblendet wird.

Stadtverwaltung

Städtische Obstbäume dürfen abgeerntet werden

Es ist wieder die Zeit, in der die Obstbäume Früchte tragen. Leider werden nicht alle Obstbäume abgeerntet, so dass diese ihre Früchte abwerfen, ohne dass jemand davon einen Nutzen hat. Bereits in den letzten Jahren haben wir Sie darüber informiert, dass das Obst der Bäume auf städtischen Grundstücken in haushaltsüblichen Mengen zum eigenen Verzehr abgeerntet werden darf.

Die Bäume, an denen Sie sich bedienen dürfen, sind mit **roter Farbe** markiert.

Wir würden uns freuen, wenn Sie regen Gebrauch davon machen und das Obst ernten würden, so dass dieses nicht verworfen oder ungenutzt hängen bleibt. Obst schmeckt, ist gesund und lässt sich in vielen Varianten genießen.

Wir weisen darauf hin, dass Sie selbst für die Sicherheit beim Ernten bzw. Pflücken von Obst verantwortlich sind.

Sollten Sie als privater Obstbaumbesitzer Interesse haben, dass ihre Bäume durch die Allgemeinheit abgeerntet werden können, dürfen Sie sich gerne mit der Stadtverwaltung Mahlberg, Frau Singler, Tel. 07825/8438-24 in Verbindung setzen. Wir würden dann die jeweiligen Bäume in Abstimmung mit Ihnen entsprechend kennzeichnen.

Stadtverwaltung



Foto: Stadt Mahlberg



Veranstaltungskalender für das Jahr 2027

Die Mahlberger Vereine, Einrichtungen, Organisationen und Institutionen werden gebeten, Ihre **Termine für den Veranstaltungskalender 2027 bis spätestens 28. September 2026** bei der Stadtverwaltung, Frau Sanfilippo, Zimmer Nr. 103 oder per E-Mail an: sanfilippo.stadt@mahlberg.de schriftlich anzumelden.

Die Besprechung des Veranstaltungskalenders 2027 mit den örtlichen Vereinen findet am

**Dienstag, den 13. Oktober 2025, 19:00 Uhr
im Rathaus I, Sitzungssaal**

statt.

Wir bitten Sie die Anmeldefrist einzuhalten und sich den Besprechungstermin vorzumerken. Sofern die Vereine im Rahmen der Besprechung über den Veranstaltungskalender für das Jahr 2027 noch andere Themen angeschnitten haben möchten, bitten wir die Vertreter der Vereine uns vorab die gewünschten Diskussionsthemen mitzuteilen.

Stadtverwaltung

Neugierig auf Jugend und dessen Angebote?

Liebe Elternschaft,

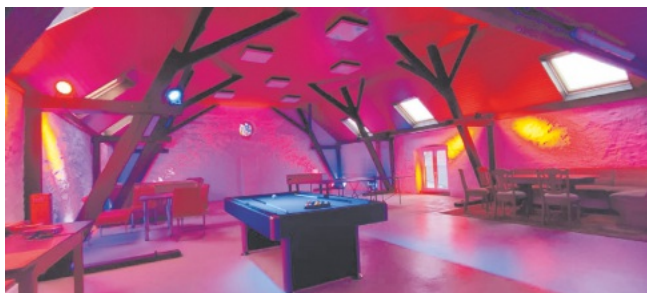
der Jugendtreff ist im alten Feuerwehrgerätehaus, Kirchstraße 6 in Mahlberg mit festen Öffnungszeiten eingerichtet.

Geleitet und betreut wird die Einrichtung mit großem Engagement von ehrenamtlichen Kräften.

Die Angebote richten sich an Kinder im Alter von 8 - 15 Jahren und der Jugendtreff ist regelmäßig geöffnet. Die Öffnungszeiten werden im Mitteilungsblatt, auf dem städtischen Instagram-Kanal sowie über den städtischen WhatsApp-Kanal veröffentlicht.

Es wäre schön, wenn einige Jugendliche mehr den Weg in den Jugendtreff finden würden; der Jugendtreff ist Anlaufstelle um mit anderen Jugendlichen ins Gespräch zu kommen und soziale Kontakte zu knüpfen. Oft fehlt es am Mut, den Jugendtreff zu besuchen oder eines Ansporns oder einfach nur eines Ansprechens auch seitens der Elternschaft.

Sofern Ihr Kind im Alter zwischen 8 und 15 Jahren ist, möchten wir Sie bitten, es auf das Jugendtreffangebot anzusprechen und es zu ermutigen, einmal den Jugendtreff zu besuchen.



Der Jugendraum (ehemaliges Feuerwehrgerätehaus Mahlberg) ist am

09. Oktober

12. Oktober

23. Oktober Jugendrotkreuz meets Jugendtreff

26. Oktober

jeweils von 16:00 Uhr bis 18:00 Uhr geöffnet.

Nicht nur das Gespräch und der Austausch mit anderen Kindern, sondern auch die verschiedenen Angebote und Spielmöglichkeiten lassen einen Besuch und Aufenthalt im Jugendtreff nicht langweilig werden.

Sprechen Sie Ihre Kinder doch einfach mal darauf an.

-Stadtverwaltung -



Neues Programm der VHS startet am 28. September Rund 700 Veranstaltungen in Lahr und der südlichen Ortenau

Mit rund 700 Kursen, Vorträgen und Veranstaltungen startet die Volkshochschule Lahr am 28. September in das Herbstsemester. Das neue Programm lädt dazu ein, Neues zu lernen, sich beruflich und persönlich weiterzuentwickeln sowie aktiv am gesellschaftlichen Leben teilzunehmen.

Das Programmheft liegt ab **Samstag, 12. September**, der Badischen Zeitung bei und ist außerdem an zahlreichen Auslagestellen erhältlich. Gleichzeitig sind alle Angebote online unter **vhs.lahr.de** buchbar.

Schwerpunktthema: Amerika - zwei Kontinente

Lahr verbindet eine Städtepartnerschaft mit Belleville (Kanada) und Alajuela (Costa Rica). Ein Vortrag beleuchtet die Geschichte der Partnerschaft mit Belleville, während ein Film in Kooperation mit dem Freundeskreis Alajuela-Lahr die landschaftliche und kulturelle Vielfalt Costa Ricas vorstellt.

Ein weiterer Vortrag widmet sich der Zeit des US-amerikanischen Militärs in Lahr und dessen militärischer sowie politischer Rolle in den 1960er Jahren. Aktuelle Entwicklungen in den USA stehen im Mittelpunkt eines Online-Vortrags über Präsident Donald Trump und die MAGA-Bewegung. Länderporträts führen außerdem in die USA und nach Peru.

Passend zum Semesterthema bietet die VHS Grundkurse in Spanisch, Englisch und Portugiesisch an – den am weitesten verbreiteten Sprachen Amerikas. Musikalisch geht es mit der Ukulele nach Hawaii: Zwei Kurse vermitteln den Einstieg in das leicht zu erlernende Instrument. Ebenso stehen mehrere neue Line-Dance-Kurse für Anfängerinnen und Anfänger sowie Kochkurse zur mittelamerikanischen Küche auf dem Programm.

Volkshochschule im Überblick:

Alle Kurse sind online unter <https://vhs.lahr.de> buchbar sowie als e-Katalog auf der Homepage zu finden. Ab 12. September liegt das Programmheft als Beilage in der Badischen Zeitung und als Auslage in vielen Orts- und Gemeindeverwaltungen, Mediathek und Kulturamt, Banken und Einkaufszentren. Eine persönliche oder telefonische Anmeldung im VHS-Büro in der Kaiserstr. 41 ist ab 14. September zu den üblichen Öffnungszeiten möglich. Tel.: 07821/918-0.

Kursstart ist ab 28. September 2026.

JUBILARE in unserer Stadt

Am **17.09.2026** feiern
Sigrid und Uwe Weinacker,
Seeweg 3

Diamantene Hochzeit!



Am **17.09.2026** feiern
Kornelia und Werner Hoff,
Untenburgstr. 7
goldene Hochzeit!



Herzlichen Glückwunsch!

Wir gratulieren

13.09.

Leman Dielschneider, Mahlberg, Bergstraße 22
zum 80. Geburtstag

13.09.

Jürgen Weber, Orschweier, Waldstraße 3
zum 70. Geburtstag

16.09.

Richard Dinkel, Orschweier, Bachstraße 17
zum 70. Geburtstag

Den Jubilaren die besten Glückwünsche und alles Gute!

Benz, Bürgermeister

Dosch, Ortsvorsteher

FUNDSACHEN

- schwarzes Damenfahrrad
- blaues Damenfahrrad
- dunkelblaues Rennrad
- kleiner Schlüssel
- Einkaufstasche mit diversen Hygiene- und Haushaltsartikeln

abzuholen im Bürgerbüro. Bzgl. der Fahrräder bitte vorab im Bürgerbüro anrufen, Tel.: 07825/8438-25



Veranstaltungsreihe DORT - Donnerstags in der Ortenau

Genießen Sie jeden Donnerstag abwechslungsreiche und unterhaltsame Events, die kulturelle Höhepunkte mit kulinarischen Besonderheiten der Ortenau verbinden. Ob bei Themenführungen, stimmungsvollen Sundownern oder musikalischen Events, im Rahmen der Veranstaltungsreihe DORT - donnerstags sind Sie eingeladen, die Vielfalt unserer Region auf besondere Weise zu erleben.

Am **Donnerstag, 17. September 2026**, finden folgende Veranstaltungen statt:

Kehl/Straßburg: Grenzüberschreitende Radtour

Auf der grenzüberschreitenden Radtour führt Sie unser Gästeführer entlang ungewohnter Radwege durch Straßburg. Gemeinsam entdecken Sie Ungewöhnliches, hören spannende Geschichten und erfahren Wissenswertes über die Region. Der Ausflug klingt gemütlich im Yachthafen Kehl aus, ein Getränk ist inklusive.

Treffpunkt: Rheinstraße 77, 77694 Kehl; 15:00 Uhr.

Teilnahmegebühr: 18,90 €.

Anmeldung erforderlich.

Infos unter www.reservix.de, Tourist Information Kehl oder bei Reservix-Vorverkaufsstellen.

Radtour mit eigenem Fahrrad (verkehrssicher/ggf. Helm)

Lahr-Reichenbach: Rundwanderung im Gereutertal/ Naturpark Schwarzwald Mitte/Nord mit Vesper

Seien Sie dabei bei einer Rundwanderung mit Wanderführer vom Schwarzwaldverein Reichenbach e.V.

Die Tour dauert ca. 1,25 Std, ist 4,2 km lang und überwindet 106 Höhenmeter. Anschließend gibt es eine Einkehr beim landwirtschaftlichen Betrieb Beck für ein zünftiges Bauernvesper (veget. Kost ist nach vorheriger Anmeldung möglich).

Treffpunkt: 17:00 Uhr am Wanderparkplatz im Gereut 10, 77933 Lahr-Reichenbach (nach Golfclub-Parkplatz an der Kreuzung links) -> Parkplatz.

Teilnahmegebühr: 15 € (Ermäßigung für Kinder).

Anmeldung bis 11.09.2026 unter presse@schwarzwaldverein-reichenbach.de oder 07821 7533.

Wetterentsprechende Kleidung und festes Schuhwerk tragen!

Seelbach: Burgführung auf der Burgruine Hohengeroldseck

Die Burg Hohengeroldseck gilt als Wahrzeichen unserer Region. Erkunden Sie auf einer spannenden und kurzweiligen Führung das imposante Bauwerk und die mittelalterliche Geschichte. Genießen Sie im Anschluss die eindrucksvolle Aussicht bei einem kühlen Getränk.

Der neu erbaute Ritterspielplatz lädt Kinder und Familien zum Verweilen ein!

Treffpunkt: 17:00 Uhr, an der Schranke unterhalb der Burgruine Hohengeroldseck, 77960 Seelbach.

Teilnahmegebühr: 5 € (für Kinder ermäßigt).

Anmeldung bis zum Tag der Veranstaltung 11:00 Uhr in der Kultur- und Tourist-Info Seelbach.

Mit festem Schuhwerk und dem Wetter entsprechender Kleidung kommen.

Nordrach: Faszinierende Welten der Brennerei

Erfahren Sie spannende Hintergründe über die Tradition des Brennens. Tauchen Sie ein in die faszinierende Welt der Spirituosen. Leidenschaft und Handwerk werden sie begeistern. Ein Geschmackserlebnis, das Sie nicht verpassen sollten! Es gibt Kostproben von Spirituosen, Holzofenbrot, Speck und Kräuterquark+1 Brennercocktail.

Treffpunkt: 18:00 Uhr, Heidenbühl 2, 7778 Nordrach.

Teilnahmegebühr: 19 €.

Anmeldung bis drei Tage vor der Veranstaltung unter info@heidenbuehl-hof.de oder 07838 663.

Sasbachwalden: Wein & Käse

Genießen Sie Wein und Käse bei Alde Gott Winzer in Sasbachwalden.

Variante I: 7 Weine und 5 Käsesorten, Brot, Mineralwasser, Variante II: 6 Weine und 6 Käsesorten, Brot, Mineralwasser.

Treffpunkt: 18:30 Uhr, Talstraße 2, 77887 Sasbachwalden.

Teilnahmegebühr: 62 €.

Anmeldung unter weinerlebnisse@aldegott.de, 07841 20290 oder auf der Website.

Bad Peterstal-Griesbach: Renchtäler Sagenführungen -

Von störrischen Eseln, goldenen Käfern und weißen Frauen Open-Air-Theater: Der Moospfaff geht wieder um. Und er hat ein neues Opfer gefunden: Gustav Nietnagel. Seines Zeichens unbedarfter Wanderer auf der Moos. Das Duo wider Willen lädt zu einer vergnüglichen Reise durch das sagenhafte Renchtal ein. Mit Carsten Dittrich vom Theater Fiesemadände.

Treffpunkt: 19:00 Uhr, Hotel Dollenberg, Dollenberg 3, 77740 Bad Peterstal-Griesbach.

Teilnahmegebühr: ab 25 €.

Anmeldung unter 07802 82600 oder info@renchtal-tourismus.de. Inklusive genussvoller Begrüßung. **Mind. 20 und max. 50 Teilnehmer.**

Ankündigung der Herbstzeit gemeinnützige GmbH Gastfamilie für ältere Menschen werden - als Familie, Paar oder Einzelperson:

Unverbindliche Beratung für neue Gastfamilien, die sich für die Aufnahme eines älteren Menschen auf Dauer oder vorüberge-

hend interessieren in Herbstzeit gGmbH Betreutes Wohnen für ältere Menschen in Familien:

Online-Beratung:

jeden zweiten Freitag im Monat von 14:00 Uhr –16:00 Uhr.

Nächster Termin: 11.09.2026

Zugangslink auf der Homepage:

<https://www.herbstzeit-bwf.de/meet-und-talk/>

Oder persönlich vor Ort:

Meet&Talk: Mittwoch, 16. September 2026 |

15:00 Uhr - 17:00 Uhr (Prinz-Eugen-Str. 4, 77654 Offenburg)

IBB Ortenau: Beratung bei psychischen Erkrankungen

Die Beratungsstellen der Informations-, Beratungs- und Beschwerdestelle für psychisch kranke Menschen und Angehörige (IBB) sind per E-Mail und Telefon erreichbar, sowie einmal im Monat in Präsenz zur offenen Sprechstunde.

Das IBB-Team setzt sich aus Angehörigen mit großem Erfahrungsschatz, Psychiatrie-Erfahrenen, davon eine Genesungsbegleiterin, einer Fachkraft aus dem sozialpsychiatrischen Bereich sowie einer Patientenfürsorgesprecherin zusammen. Sie arbeiten unabhängig, ergebnisoffen und unterliegen der Schweigepflicht.

Im Ortenaukreis gibt es fünf Standorte, die frei wählbar sind. Mehr Information zu den einzelnen Beratungsstellen gibt es unter www.ortenaukreis.de.

Die Kontaktdaten für Kehl sind:

• ibb.kehl@ortenaukreis.de, Telefon 01525-6828301

Für einen Rückruf ist es wichtig, Namen und Telefonnummer deutlich zu hinterlassen.

Die Sprechstunde ist jeden zweiten Montag im Monat von 14:00 Uhr bis 16:00 Uhr in den Räumen des Diakonischen Werkes, Marktstraße 3, 77694 Kehl.

Eine Anmeldung ist nicht erforderlich.

Die nächste Sprechstunde ist am 14. September 2026.

Die Kontaktdaten für Hausach sind:

• ibb.hausach@ortenaukreis.de, Telefon 01525-6828302

Für einen Rückruf ist es wichtig, Namen und Telefonnummer deutlich zu hinterlassen.

Die Sprechstunde ist jeden dritten Dienstag im Monat von 14:00 Uhr bis 16:00 Uhr in den Räumen des Diakonischen Werks im Ev. Kirchenbezirk Ortenau, Eichenstraße 24, 77756 Hausach.

Eine Anmeldung ist nicht erforderlich.

Die nächste Sprechstunde ist am 15. September 2026.

Vortrag zum Tag der seelischen Gesundheit in Kehl

Die Psychologin und Autorin Anke Precht aus Offenburg hält am **Donnerstag, 8. Oktober, um 19:00 Uhr in der Tagesstätte Zebra in Kehl** einen Vortrag zum Umgang mit Krisen. Anlass ist der Tag der seelischen Gesundheit. Dabei zeigt Precht auf, wie Menschen sich in herausfordernden Zeiten stärken und seelisch gesund bleiben oder wieder gesund werden können. „Bei unserer Arbeit mit psychisch belasteten Menschen sind wir zunehmend mit den vielfältigen derzeitigen Krisen in unserer Gesellschaft konfrontiert: Angst vor Arbeitsplatzverlust, vor Kriegen, vor Klimaveränderungen aber auch davor keine Wohnung zu bekommen oder die bisherige zu verlieren, vor Abbau der sozialen Leistungen, vor Einschränkungen im Gesundheitssystem und davor die vielen Anforderungen nicht mehr bewältigen zu können. Man könnte die Liste der Ängste und Sorgen beliebig erweitern.“, so Christian Meir, Familientherapeut und Sozialarbeiter bei der Psychologischen Beratungsstelle.

Daniel Schäfer, Leiter der Beratungsstelle, freut sich, dass der Arbeitskreis „Tag der seelischen Gesundheit“ als Folge dieser Erfahrungen den Umgang mit Krisen zum Thema macht. Darin sind fast alle Institutionen der Raumschaft Kehl vernetzt, die mit der Versorgung psychisch belasteter Menschen zu tun haben.

Der Arbeitskreis konnte hierfür die Psychologin und Autorin Anke Precht aus Offenburg als Referentin gewinnen. Die Teilnahme ist kostenlos und ohne Anmeldung möglich.

Zusatzmüllsack schafft Abhilfe wenn die Tonne einmal nicht reicht

Geburtstagsfeier, Renovierung oder Aufräumaktion – manchmal fällt mehr Restmüll an, als in die eigene Graue Tonne passt. Für solche Fälle gibt es im Ortenaukreis die roten Zusatzmüllsäcke. Sie können unkompliziert zusammen mit der Restmülltonne zur Abfuhr bereitgestellt werden. Andere zusätzlich bereitgestellte Säcke bleiben stehen.

Der Zusatzmüllsack ist für Situationen gedacht, in denen einmalig oder vorübergehend größere Mengen an Restmüll anfallen. Mit einer Größe von **50 Litern** bietet er zusätzliches Volumen, ohne dass dafür dauerhaft eine größere Mülltonne bestellt werden muss. Er kann im Landratsamt Offenburg, bei den Wertstoffhöfen des Ortenaukreises und bei allen Städten und Gemeinden für **4,60 € pro Stück** erworben werden. Am Abfuhrtag wird der gut verschlossene Sack neben die Graue Tonne gestellt. Er ist ausschließlich für Restmüll bestimmt. Wertstoffe oder Problemabfälle, die getrennt gesammelt werden, gehören nicht hinein.

„Mit dem Zusatzmüllsack haben Bürgerinnen und Bürger eine praktische Möglichkeit, kurzfristig anfallende Mehrmengen korrekt zu entsorgen“, erklärt Brigitte Haas von der Abfallberatung. „Wer dagegen regelmäßig mehr Restmüll hat, sollte prüfen, ob ein größeres Abfallgefäß sinnvoll ist.“

Weitere Informationen zum Zusatzmüllsack und zu den verschiedenen Behältergrößen gibt es unter www.abfallwirtschaft-ortenaukreis.de, in der AbfallApp oder bei der Abfallberatung unter 0781 805-9600.

Vor der Entsorgung von Elektrogeräten unbedingt Batterien und Akkus entnehmen

Alte Elektrogeräte können im Ortenaukreis an vielen Sammelstellen im Handel oder auf den Wertstoffhöfen kostenlos entsorgt werden. Sehr wichtig dabei ist, dass nicht fest verbaute Batterien und Akkus vor der Abgabe im Handel oder beim Wertstoffhof entnommen werden. Die entnommenen Batterien und Akkus können kostenlos beim Wertstoffhof oder der Problemstoffsammlung abgegeben werden.

Hintergrund dieser Vorgabe ist, dass es beim Transport, der Zwischenlagerung oder beim Recycling von Elektrogeräten immer wieder zu schweren Bränden wegen nicht entfernter Lithium-Ionen-Akkus kommt. „Sind diese beschädigt, dann besteht Brandgefahr“, so Stefan Weiler vom Eigenbetrieb Abfallwirtschaft Ortenaukreis. „Daher ist es extrem wichtig, die Batterien und Akkus vor der Abgabe eines Elektrogeräts zu entnehmen und getrennt abzugeben, um die Gefahr eines Brandes beim Transport, auf dem Wertstoffhof oder bei der späteren Verwertung zu vermeiden.“ Bei der Abgabe von Lithium-Ionen-Batterien oder -Akkus müssen die Pole aus den genannten Sicherheitsgründen vor dem Einwurf in den Sammelbehälter mit Klebeband abgeklebt werden.

Nähere Informationen zur Abgabe von Elektro- und Elektronikgeräten gibt es auf der Internetseite der Abfallwirtschaft unter www.abfallwirtschaft-ortenaukreis.de, in der AbfallApp oder bei der Abfallberatung unter 0781 805-9600.

SONSTIGE Mitteilungen



Gewerbe Akademie Freiburg – Offenburg – Schopfheim der Handwerkskammer Freiburg:

Intensivkurs für SHK-Azubis

Von der Schule direkt auf die Baustelle: Damit der Start ins Berufsleben gut gelingt, bietet die Handwerkskammer Freiburg für Jugendliche, die ab Herbst eine Lehre im Bereich Sanitär-, Heizungs- und Klimatechnik (SHK) beginnen, den einwöchigen Vorbereitungskurs "Fit für die Baustelle" an. Er findet von **Montag bis Freitag, 21. bis 25. September**, am Akademie-Standort Offenburg statt. In diesem Kurs geht es praxisnah um Werkzeuge, Materialien und Arbeitstechniken. Geübt wird das Montieren verschiedener Rohrsysteme. So vorbereitet wissen die neuen Azubis vom ersten Tag an, wo und wie sie mit anpacken können.

Der Kurs findet täglich von 7:30 bis 16:00 Uhr statt, am Freitag endet er bereits um 12:00 Uhr.

Infos: Gewerbe Akademie, Tel. 0781/793-111. Anmeldung auch online unter www.gewerbeakademie.de/weiterbildung

Wohnungen in der Seniorenwohnanlage Spitalstraße zu vermieten

Die Gemeinde Kippenheim vermietet zum nächstmöglichen Zeitpunkt zwei 2-Zimmer -Wohnungen in ihrer Seniorenwohnanlage in der Spitalstraße 3.

Wohnung 1: 51 qm², Miete: 433,50 € + 200,00 € NK

Wohnung 2: 45,43 qm², Miete: 386,15 € + 200,00 € NK

Für weitere Informationen und Rückfragen wenden Sie sich bitte an die

Hausverwaltung Roswitha Fröhlich
Tiergartenstraße 14
77933 Lahr
Tel. 07821 9188-0

VdK Ausflug nach Bad Säckingen

Der VdK Ortsverband Kippenheim-Mahlberg lädt zum Ausflug über den Notschrei nach Bad Säckingen ein. In Bad Säckingen ist eine Einkehr zum Mittagessen in einem Restaurant nach eigener Wahl und auf eigene Kosten möglich. Während der anschließenden 1,5-stündigen Schifffahrt auf dem Hochrhein wird Kaffee und Kuchen serviert.

Wann: **Mittwoch, 23. September 2026**

Abfahrt: Kippenheimweiler – am Rathaus – 9:00 Uhr
Kippenheim – alter Festplatz – 9:10 Uhr
Mahlberg – Tabakmuseum – 9:20 Uhr

Rückkehr: ca. 19:00 Uhr

Unkostenbeitrag: Mitglieder des VdK 28,00 Euro
Gäste des VdK 38,00 Euro.

Im Unkostenbeitrag ist die Bus- und Schifffahrt sowie Kaffee und Kuchen enthalten.

Um eine zügige Anmeldung bei dem Vorsitzenden Josef Disch wird gebeten.

Tel.Nr.: 07825 1336

Handy-Nr.: 0173 682 651 3

Polizeipräsidium Offenburg

Praktische Tipps für den Schulanfang (für Eltern und Schüler)

Schulweg festlegen – gemeinsam mit dem Kind abgehen und besprechen. Richtiges Verhalten an speziellen Gefahrenstellen erklären und einüben

Nur an gekennzeichneten Fußgängerüberwegen (Zebrastrifen, Ampeln) die Straße überqueren. – Vor dem Überqueren immer nach links, rechts und wieder links schauen.

Sichtbarkeit sicherstellen – reflektierende Kleidung/Accessoires anziehen.

Handy- und Kopfhörer-Verzicht vereinbaren.

Verkehrsregeln im Alltag wiederholen, z. B. Verkehrszeichen benennen und das richtige Verhalten erklären

Tipps für Verkehrsteilnehmer

Geschwindigkeit anpassen. In Schulweg-Zonen (meist 30 km/h) besonders vorsichtig fahren und bei Sichtbehinderung bremsbereit sein.

Achtung bei Schulbeginn/-ende. Zu den Stoßzeiten (ca. 7:30 Uhr – 9:00 Uhr und 13:00 Uhr – 15:30 Uhr) erhöhte Aufmerksamkeit zeigen, da viele Kinder die Straße überqueren.

Rücksicht nehmen. Nicht hupen, nicht überholen, wenn Kinder die Straße betreten oder verlassen.

Parkverbot beachten. Keine Fahrzeuge in den markierten Halte-/Parkverbotszonen abstellen, die die Sicht auf Zebrastrifen oder Schulbusse behindern.

KIRCHLICHE Mitteilungen

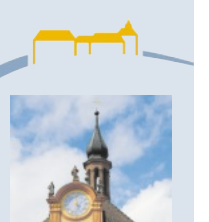


GOTTESDIENSTE UND VERANSTALTUNGEN DER EVANG. KIRCHENGEMEINDE

Mahlberg, Kappel, Grafenhausen
und Rust

Ev. Pfarramt, Rathausplatz 2, 77972 Mahlberg
Tel.: 0 78 25 / 93 82 - mahlberg@kbz.ekiba.de
www.ev-kirche-mahlberg.de

Bürozeiten: Dienstag 9:00 – 11:00 Uhr; Mittwoch 15:00 – 16:00 Uhr
Pfarrer Jörg Herbert



Freitag, 11.09.2026

19:00 Uhr Probe des Projektchors im Jakobushaus

Samstag, 12.09.2026

11:00 Uhr Ökumenischer Einschulungsgottesdienst für die Erstklässler der Grundschulen Mahlberg, Kippenheim und Schmieheim und ihre Familien
(Gem.Ref.in Rosi Haas, Pfr. J. Herbert)

15. Sonntag nach Trinitatis**Sonntag, 13.09.2026**

10:45 Uhr Gottesdienst in der Schlosskirche
Sommerkirche im Südbezirk
„Was gibt's Neues – im Garten“ (Pfr. J. Herbert)

Mittwoch, 16.09.2026

15:00 Uhr Konfizeit für die Mahlberger Mittwochsgruppe
im Jakobushaus
19:00 Uhr KEINE Atempause

Freitag, 18.09.2026

19:00 Uhr Probe des Projektchors im Jakobushaus

16. Sonntag nach Trinitatis**Sonntag, 20.09.2026**

9:00 Uhr Gottesdienst in Rust
10:15 Uhr Gottesdienst in der Schlosskirche
(Pfr. J. Herbert)
15:00 Uhr Kirche Kunterbunt im evang. Gemeindehaus
Schmieheim, Schlossstr. 2
(Team)



Kirche Kunterbunt
für Kinder von ca. 5–12 Jahren
mit ihren Familien

VOLL (UN)FAIR

20. September 2026

15:00 bis 18:00 Uhr
Ev. Gemeindehaus,
Schloßstr. 2, Schmieheim

Kontakt:

Diakonin Medea Frey, Telefon 0176/ 5538 7929,
Medea.frey@kbz.ekiba.de

Veranstalter:

Evang. Kirchengemeinden im Südbezirk, Ettenheim, Kippenheim-
Schmieheim, Mahlberg, Rathausplatz 2, 77972 Mahlberg



**Ökumenischer
Schulstart-Gottesdienst**

für alle neuen Erstklässler
in Mahlberg und Orschweier,
Kippenheim und Schmieheim
und alle, die mit ihnen feiern wollen!

“Stern-Stunde”

am Samstag, 12. September 2026 um 11 Uhr
in der Kirche St. Leopold Mahlberg
mit Segnung der Erstklässler

Eine Einladung der evangelischen und katholischen
Kirchengemeinden vorort

KATHOLISCHE PFARRGEMEINDE
St. Leopold Mahlberg



Römisch-katholische
Kirchengemeinde
Südliche Ortenau

Kath. Pfarrgemeinde
St. Leopold Mahlberg
77971 Kippenheim, Bahnhofstr. 32
Homepage: www.kath-so.de

Sie erreichen uns:
Büro Kippenheim: Mo. – Fr.: 10:00 Uhr – 12:00 Uhr
Mi./Do.: 16:00 Uhr – 18:00 Uhr
Tel. 07825/699490
Mail: kippenheim@mariafrieden-kippenheim.de

Pfarrer M. Ibach: Tel. 07825/699490
Gem. Ref. R. Haas: Tel. 07825/6994920 / Mobil: 0160/2231916
Mail: r.haas@mariafrieden-kippenheim.de

Kath. öffentl. Bücherei: So.: 10:00 – 11:00 Uhr
an Feiertagen geschlossen

Für seelsorgerliche Belange sind wir unter 07825/6994915 erreichbar.

Gottesdienste. 12.09.2026 – 19.09.2026

Ausführliche Gottesdienstordnung und nähere Informationen siehe Pfarrbrief (Auslage in den Kirchen oder zu bestellen über das Pfarrbüro oder Homepage).

Sa. 12.09.

11:00 Uhr Ökumenischer Gottesdienst
zum Schulanfang
17:00 Uhr Rosenkranzgebet
18:30 Uhr Eucharistiefeier

Mahlberg

Kippenheim
Mahlberg

Sa 19.09.

15:00 Uhr Tauffeier für Emil und Paul Baltes und Thilo Fix Sulz
 17:00 Uhr Eucharistiefeier zum Patrozinium und Verabschiedung von Pfr. Ibach sowie Aufnahme der neuen Ministranten aus unserer alten SE Kippenheim

Neue Öffnungszeiten der Kath. Pfarrbüros der Kirchgemeinde Südliche Ortenau

Durch die Zusammenlegung der ehemaligen Seelsorgeeinheiten An der Schutter, Friesenheim, Kippenheim, Ettenheim und Rust, werden auch die Öffnungszeiten an den einzelnen Standorten angepasst.

Öffnungszeiten des zentralen Pfarrbüros Lahr, (Lotzbeckstr. 7, Lahr) ab 14.09.2026

täglich von 10:00 Uhr bis 12:00 Uhr
 Do.-Nachmittag von 14:00 Uhr bis 18:00 Uhr

Öffnungszeiten Pfarrbüro Kippenheim ab dem 14.09.2026:

Mittwoch: 10:00 Uhr – 12:00 Uhr sowie 14:00 Uhr – 16:00 Uhr
 Freitag: 10:00 Uhr – 12:00 Uhr

Öffnungszeiten Pfarrbüro Sulz ab dem 22.09.2026:

Dienstag 14:00 Uhr – 16:00 Uhr

Telefonisch sind wir ab sofort unter der Tel-Nr. 07821-92089 – 0 zu erreichen

Schulanfängergottesdienst

Bunter, ökumenischer Festgottesdienst für die neuen Erstklässler und ihre Familien. Alle Mahlberger, Orschweier, Kippenheimer und Schmieheimer SchulanfängerInnen sind herzlich zu diesem Festgottesdienst eingeladen. Wir laden ein den neuen Lebensabschnitt bunt, fröhlich und mit Gottes Segen zu feiern mit allen die dabei sein wollen: Eltern, Großeltern, Paten, Geschwister...

Wann: Samstag, 12. September um 11:00 Uhr

Wo: Kath. Kirche St. Leopold Mahlberg

Wir freuen uns auf euch und eure Familien,
 Pfarrer Jörg Herbert und Gemeindereferentin Rosi Haas

Verabschiedung von Pfarrer Matthias Ibach

Nach mehr als 13 Jahren als Pfarrer und Seelsorger in Kippenheim und der bisherigen Seelsorgeeinheit Maria Frieden Kippenheim geht Pfarrer Matthias Ibach, Ende August, in den Ruhestand.

Seine offizielle Verabschiedung findet am **Samstag, 19. September 2026, um 17:00 Uhr** in der Pfarrkirche St. Mauritius in Kippenheim statt. Der festliche Gottesdienst wird mit dem Patrozinium St. Mauritius verbunden. Im Anschluss sind alle herzlich zu einem Empfang im und vor dem Pfarrsaal eingeladen. Dort besteht Gelegenheit Pfarrer Ibach persönlich zu begegnen, Danke zu sagen und ihm gute Wünsche für seinen neuen Lebensabschnitt mit auf den Weg zu geben.

Herzliche Einladung an alle, die sich mit Pfarrer Matthias Ibach verbunden fühlen und ihn verabschieden möchten.



**Ökumenischer
Schulstart-Gottesdienst**

für alle neuen Erstklässler
 in Mahlberg und Orschweier,
 Kippenheim und Schmieheim
 und alle, die mit ihnen feiern wollen!

“Stern-Stunde”

am Samstag, 12. September 2026 um 11 Uhr
 in der Kirche St. Leopold Mahlberg
 mit Segnung der Erstklässler

Eine Einladung der evangelischen und katholischen
 Kirchengemeinden vorort

Mitteilungen der VEREINE

BOGENSPORTFREUNDE
 Mahlberg e.V.

Hast Du Lust, auf einen entspannenden Ausgleich zum Alltagsstress?

Dann komm gern sonntags zwischen 11:00 Uhr und 13:00 Uhr zum Schnupperschießen bei den Bogensportfreunde Mahlberg e.V. vorbei.

Wir freuen uns, wenn wir auch Dich für unser Hobby begeistern können.



TUS MAHLBERG NEWS
 Faszination Sport

Ergebnisse aus den Vergangenen Spielen**Herren**

SG Mahlberg/Orschweier 2 – SV Münchweiler 2 1:1
 SG Mahlberg/Orschweier 1 – SV Münchweiler 1 2:2

Damen**Verbandspokal 1. Hauptrunde**

FV Muggensturm – SG MaFriKa 1

1:3

Kommende Spiele**Herren****Sonntag, 13.09.2026, Sportplatz Langenwinkel**

13:00 Uhr FC Langenwinkel 2 – SG Mahlberg/Orschweiler 2

15:00 Uhr FC Langenwinkel 1 – SG Mahlberg/Orschweiler 1

Damen**Rundenstart Verbandsliga****Samstag, 12.09.2026, Sportplatz Friesenheim**

18:00 Uhr SG MaFriKa 1 – Hegauer FV 2

Bezirkspokal Qualifikation**Sonntag, 13.09.2026, Sportplatz Niederschopfheim**

19:00 Uhr SG Neuried-Niederschopfheim – SG MaFriKa 2

Öffnungszeiten Sportheim

Dienstag, Mittwoch und Freitag ab 17:30 Uhr – 22:30 Uhr

Montag und Donnerstag geschlossen.

Bei Heimspielen (auch Jugend) Samstags oder Sonntags eine Stunde vor Spielbeginn.

Alte Herren

Freitag, 19:15 Uhr, Training Sportplatz Mahlberg

Boule-Gruppe

Freitag, 18:00 Uhr, Freizeitvergnügen hinter dem Clubheim

Weitere Informationen finden Sie auf unserer Homepage:
www.tusmahlberg.de**Dank zum Sommerfest der Siedlergemeinschaft Mahlberg**

Das Vorstandsteam der Siedlergemeinschaft Mahlberg (SGM) möchte sich auf diesem Wege bei den zahlreichen Helferinnen und Helfern sowie Kuchenspenden/innen recht herzlich bedanken.

Die Einnahmen von Kaffee und Kuchen gingen an die Familie des krebserkrankten Luca aus Orschweiler. Wir bedanken uns ebenfalls ganz herzlich bei allen Besucherinnen und Besuchern für den regen Zuspruch beim diesjährigen Sommerfest und freuen uns, Sie alle beim nächsten Sommerfest wieder begrüßen zu dürfen.

Schwarzwaldverein Ettenheim-Herbolzheim

Der **Schwarzwaldverein Ettenheim-Herbolzheim** lädt Mitglieder und Gäste zu einer Langwanderung Kandel-Gipfel-Tour- für Samstag, **19.09.2026** ein. **Treffpunkt** ist um **8:00 Uhr** in Ettenheim, Espenparkplatz. Die 7,0 Std. Wanderung ist ca. 28,0 km mit ca. 1200 hm.

Weitere Infos unter <http://www.swv-ettenheim.de> und Anmeldung bei Andreas Amann, Tel.: 07822 / 30852 oder per E-Mail: a.amann@kabelbw.de



Liebe Sängerinnen und Sänger,
nach den großen Ferien findet die erste Chorprobe am **Montag, den 14.09.2026 um 19:30 im Proberaum des ehemaligen Feuerwehrgerätehaus Orschweiler** statt.



Anzeige

**bürger-nah.
engagiert.
kompetent.**



Ich bitte Sie um Ihre Stimme und Ihr Vertrauen bei der Bürgermeisterwahl am **4. Oktober 2026** in **Mahlberg & Orschweiler**

Ihr Alexander Schröder

Bürgermeisterwahl 2026 in Mahlberg & Orschweiler

Meine Infotermine für die Bevölkerung:

Mit Sonderthema: Seniorenwohnen am
Donnerstag, 17.09.26 **Landgasthof Sonne**
ab 19.00 Uhr Karl-Kromer-Str.1, Mahlberg

Mit Sonderthema: Gewerbe am
Mittwoch, 23.09.26 **Landgasthof Sonne**
ab 19.00 Uhr Karl-Kromer-Str.1, Mahlberg

Mit Sonderthema: Jugend & Familie am
Freitag, 25.09.26 **ehem. Gasthaus Krone**
ab 19.00 Uhr Bahnhofstraße 57, Orschweiler

... lassen Sie uns miteinander ins Gespräch kommen!

*Herzlich Willkommen
Ich freue mich auf Sie!*





Anzeigen Privat

3-ZI.-EG-WOHNUNG IN GRAFENHAUSEN,

83 m², EBK, Bad, Balkon, Keller,
Stellplatz, ab 1.11.2026 zu vermieten. **Tel. 0 78 21 / 2 24 73**



Immobilien

Deutsche Bank Immobilien

sucht für Kunden bester Bonität ein

Einfamilienhaus bis 600.000 €.

Wir freuen uns über Ihr Angebot.

Tel : 07821 / 275 18 06

Rückmietverkauf

als Konzept für Ihre Ruhestandsplanung.

Verkauf Ihrer eigengenutzten Immobilie bei
zeitgleicher Vermietung an Sie. Ihr Wohnrecht wird
im Grundbuch abgesichert.

**Sofort Kapital u. Liquidität für Ihre Wünsche.
Persönliche Beratung von Experten für Ruhestand-
planung u. Immobilienverrentung.**

Auch für Handwerker und Unternehmer geeignet.

KWL-Experten-GmbH, Bahnhofstr. 76
in 77746 Schutterwald.

Rufen Sie uns an:
Mobil: 0171-8533270

					1	6		
							7	9
3		8			6		4	
	6	2		9	7			1
	5			2			9	
9			4	1		2	5	
	9		7			8		4
4	1							
		3	1					

Die Auflösung zu diesem SUDOKU finden Sie in dieser Ausgabe

Unverbindliche Illustration



VERKAUFSSTART

2. Bauabschnitt

im WOHNPARC RHEINHAUSEN

- ✓ Neue Grundrisse, 2 - 5 Zimmer
- ✓ ab 259.896,00 €
- ✓ Großer Balkon, Garten oder Dachterrasse
- ✓ Jetzt KfW-Förderung + Sonder-AfA sichern
- ✓ Provisionsfrei/direkt vom Bauträger
- ✓ Ideal für Eigennutzer & Kapitalanleger

Unverbindliche Illustration



Mehr vom Leben - weniger Verpflichtung

- ✓ Modernster Energiestandard
- ✓ Hochwertige Ausstattung
- ✓ Großzügige Spiel- & Parkanlage
- ✓ Barrierearm mit Tiefgarage & Aufzug
- ✓ Professionelle Hausverwaltung

Jetzt Exposé anfordern!



Projektbau
FREIBURG GmbH

☎ 07665 93458-299

www.projektbau-freiburg.de



GUT SEHEN UND HÖREN

Foto: Shutterstock.com/Dmytro Khlysun

 reiff anb.

Lesespaß für die ganze Familie

Jede Woche aktuelle Informationen aus Vereinen, Kirchen, Gewerbe und Einzelhandel.

Wir sorgen dafür, dass lokale Nachrichten dort ankommen, wo sie am meisten interessieren: in den Haushalten der Städte und Gemeinden.



Quelle: Getty / stock.adobe.com



iffland.hören

10%
Preissenkung aller Hörgeräte im Abo im Jubiläumsjahr 2026

Zum Gewinnspiel:


WIR WOLLEN SIE BESSER HÖREN SEHEN!

Unser Expertenteam begleitet Sie zu besserem Hören. Testen Sie moderne Hörsysteme unverbindlich und tragen Sie diese entspannt in Ihrer gewohnten Umgebung zur Probe. Im Jubiläumsjahr 2026 **senken** wir die Preise für Sie um **10 % auf alle Hörgeräte im Abo**. Nehmen Sie zudem online an unserem **Gewinnspiel** teil – mit etwas Glück gewinnen Sie einen attraktiven Preis.

Hört sich gut an – seit 70 Jahren!

Filiale Offenburg
Lange Str. 32 | 0781-25 703

Filiale Gengenbach
Victor-Kretz-Straße 28 | 07803-92 26 04

70
JAHRE
GUTES
HÖREN

Sonderseiten in den Amtlichen Nachrichtenblättern

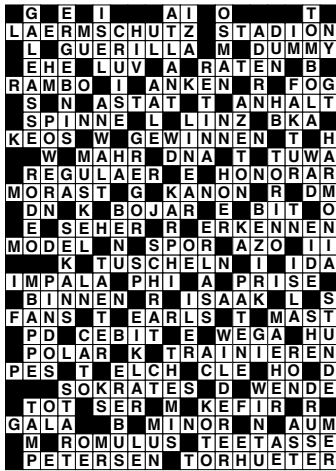
18.09. Reisetipps im Herbst	Anzeigenschluss, 14.09. 12 Uhr
18.09. Hofläden & Straußwirtschaften	Anzeigenschluss, 14.09. 12 Uhr
25.09. Herbstgarten	Anzeigenschluss, 21.09. 12 Uhr
25.09. Weinbau – moderne Land- und Forstwirtschaft	Anzeigenschluss, 21.09. 12 Uhr

Möchten Sie Ihr Unternehmen auf einer dieser Seiten präsentieren?

Wir beraten Sie gerne.

 **0781 / 504-1465** |  **anb.anzeigen@reiff.de**

 reiff anb.



WEINBERG

Familie bunt bewegt



Foto: Hans D. Beyer



Lebenshilfe

Die Vereinigung
für Menschen mit
geistiger Behinderung

Mitglied werden,
Online spenden, Infos:
www.lebenshilfe.de

Vorsicht Hund!

Jede Woche aufs Neue sind Menschen unterwegs, damit Sie Ihr Nachrichtenblatt erhalten. Freilaufende Hunde können für unsere Mitarbeiter eine Gefahr darstellen, wenn sich der Briefkasten auf dem Privatgelände befindet. Der Briefkasten sollte daher möglichst von außen zugänglich sein.



Vielen Dank!

Mittelbadische Presse
ZUSTELLSERVICE



Deutsches Rezept
Zubereitungszeit: 20 Minuten
(ohne Garzeit)

Herzhafter Kartoffelkuchen

Zutaten für 4 Personen

700 g Kartoffeln (festkochend), 1 große Gemüsezwiebel
20 g Butterschmalz, 1–2 Messerspitzen Muskatnuss (gerieben)
1 TL Majoran (gerebelt), 1 TL Kümmelsamen, 2 Eier (M)
200 g durchwachsener Speck (in dünnen Scheiben)
3 EL Schnittlauchröllchen

Zubereitung

Ofen auf 180 Grad Umluft vorheizen. Geschälte Kartoffeln grob raspeln, in ein Sieb füllen, kalt abspülen und abtropfen lassen. Zwiebel halbieren, in feine Scheiben schneiden und im Schmalz glasig dünsten. Mit den Kartoffeln vermischen. Eier mit den Gewürzen und 2 EL Schnittlauch vermengen und mit Kartoffelmasse vermischen. Eine Auflaufform mit den Speckscheiben so auslegen, dass jeweils die Hälfte der Scheiben über den Rand ragt. Kartoffelmasse einfüllen, glatt streichen und die überhängenden Teile der Speckscheiben darüberschlagen. Im Ofen auf der mittleren Schiene rund 45 Min. backen. Herausnehmen, 5 Min. ruhen lassen und mit restlichem Schnittlauch bestreut servieren. Schorten/DEIKE



Foto: © Usbeck/DEIKE



Erreichen Sie mit Ihren PROSPEKTBEILAGEN die Ortenau!

Kontaktieren Sie uns unter:

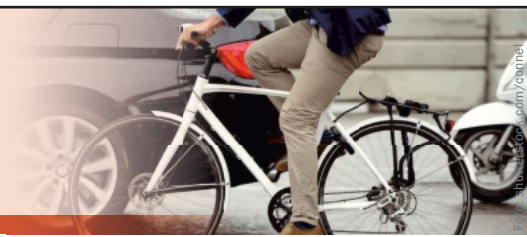
☎ 07 81 / 504-14 65

✉ anb.anzeigen@reiff.de



MOBIL UNTERWEGS

– Auto, Motorrad & Fahrrad



WIR WÜNSCHEN IHNEN EIN

Schönes Wochen- ende

 reiff anb.

VIGNETTEN
für die Schweiz und Österreich



Übrigens: Auch den Sprit, die Verpflegung für die Tour und eine Profiwäsche danach erhalten Sie bei uns!


GÜNTHER
ENERGIE UND SERVICE

Günther Energie + Service GmbH
Einsteinallee 2 | 77933 Lahr/Schwarzwald
Tel. 07821/ 9 06 89-40

 <https://guenther-lahr.de>

SONDERSEITEN in den amtlichen Nachrichtenblättern

Auszubildende gesucht?

Inserieren Sie am **09. Oktober 2026** auf unseren **Sonderseiten** mit dem Titel:

Ausbildungsplätze – Wir sind deine Zukunft!



Anzeigenschluss:

05. Oktober 2026, 12 Uhr

Information & Beratung bei Ihrer
zuständigen Mediaberaterin
oder unter **07 81 / 5 04 - 14 65**
– anb.anzeigen@reiff.de

 reiff anb.

kampfkräftige Galeere		Resultat		Berg bei Innsbruck (Tirol)		US-Filmstar (Tom)	Humanes Immundefizienz-Virus (Abk.)	Balkenträger (Figur)			Theiß-Zufluss (Rumän.)		Gründer des Türkischen Reichs	Blutgefäße	norddeutsch: betrunken	Warenverlosung		griechischer Buchstabe
										große Sportanlage								
Maßnahme gegen Krach		Untergrundkämpfer								Augen-netzhaut		Puppe für Unfalltests						
Lebensgemeinschaft				Windseite				Speisefische		ein Rätsellösen						Warenrechnung		Abk.: ganztags
			5		Rechtsvertreter		Lachsforellen				6	Lösungsmittel		dichter Nebel in England				8
Film mit Sylvester Stallone		kraftvoll arbeiten		chemisches Element						geradlinig		Verdachtsmoment						
Gliederfüßer							Papstname		österr. Stadt an der Donau				eine Polizeibehörde (Abk.)					griech. Göttin der Eintracht
				Bewegungsorgan		siegen					1			Turin in der Landessprache		Manganschaum, Mineral		
Kykladen-Insel	amerikanische Reiter-schau		quälendes Nachtgespenst					Substanz der Gene (engl.)				Zwerg der Edda		russische Republik				
normal									Ruinenstätte auf Kreta (Minoer)		Entlohnung							
					heiliger Vogel der Ägypter			Ketten-gesang						Verwaltungs-bereich		Abk.: Dekameter		
Sumpf, Schlamm			math.: Winkel-funktion		ein-facher russ. Adliger					behördliche Ver-fügung		elektr. Infor-mations-einheit					Schwüre	
Mannequin	Weis-sager							zottiger Wald-geist		wahr-nehmen, einsehen								
					Ver-brecher, Delin-quent		Schim-melpilz (landsch.)				ital. Rechts-gelehrter, † 1220					spanisch: Insel		
Anti-lopentart	franz. Fußball-spieler (Kylian)	Gebirge in Grie-chenland		heimlich flüstern							Hostien-teller		Geburts-stätte von Zeus					
						griechischer Buch-stabe			Gerät zur Kammer-herstellung		winzige Menge							Zeitmaß
innerhalb							Eiweiß		Abra-hams Sohn im A.T.					Gerät zum Rasen-kürzen		eng-lisches Fürwort: sie		
				altröm. Staats-mann, † 149		engli-sche Grafen					Wild-dieb	Fahnen-stange						
begeisterte Anhänger			eh. Compu-ter-messe in Hannover					griech. Göttin des Rechts	Stern in der „Leier“						Männer-kurz-name			
die Pole betref-fend					Unter-welt der griech. Sage		aus-bilden					4						
			Abheben einer Rakete		großer nord. Hirsch				franzö-sisch: Schlüs-sel				Indianer-stamm in Nord-amerika			Hohl-raum im Gestein		
altröm. Längen-maß (30 cm)	nord-deutsch: Tau-ende	griech. Philo-soph der Antike				7				japan. Saiten-instrument		Umkeh-rung						
leblos				indi-sches Gewicht			korea-nischer Sekten-führer		gego-renes Milch-produkt					3	Baum-teil		franzö-sisch: Meer	
				Umlaut	Initialen von US-Filmstar Rourke		latei-nisch: kleiner					Initialen Heming-ways		japa-nische Sekte				
elegante Festtags-kleidung		ein Gründer Roms (Sage)							ein Trink-gefäß			2						
Regis-seur von „Das Boot“								Fußball-keeper										

DEIKE 1926 ANB 26-37

1	2	3	4	5	6	7	8
---	---	---	---	---	---	---	---



Stellenmarkt ...

ELEKTROTECHNIK – FÜR DIE REGION



**ELTEO Elektrotechnik Ortenau
GmbH & Co.KG**



Bernhard Honauer
07852 93613 0
bewerbung@elteo.de

Bewirb dich jetzt!
**Auf unsere freie Stellen und
Ausbildungsplätze**



www.elteo.de/home/karriere/

Du suchst einen sicheren Job?

Wir suchen (m/w/d)

Verfahrensmechaniker

**Maschinen- und
Anlagenführer**

Elektroniker / Elektriker

gerne mit
Kunststoff-Know-how

WERDE EIN GRAF
Neuried | Herbolzheim | Teningen



Jetzt bewerben
graf.info/jobs



BAU DEINE ZUKUNFT BEI UNS

WIR SUCHEN ...

- TROCKENBAUER
- GALA-BAUER / TIEFBAUER
- MAURER
- KRANFÜHRER

... UND VIELLEICHT GENAU DICH! (M/W/D)

ALLE STELLEN-
ANGEBOTE
ENTDECKEN



ORBAU.DE/KARRIERE

Mit Erfahrung für gute Entscheidungen.

Mahlberg kann mehr - lassen Sie uns gemeinsam anpacken.

Unabhängiger Bürgermeisterkandidat für Mahlberg und Orschweier

Am 4. Oktober: Ihr Vertrauen - Ihre Stimme für Dr. Michael Bürkle.

 **Dr.
Michael
Bürkle**

IHR BÜRGERMEISTER FÜR MAHLBERG



www.buerkle-mahlberg.de

Verwaltung verstehen
Rechtssicher entscheiden
Verantwortung übernehmen



Ihr Kontakt für private KLEINANZEIGEN

 07 81 / 504 - 14 65

 anb.anzeigen@reiff.de

 reiff anb.

MITTELBADISCHE PRESSE

| Offenburger Tageblatt

Acher-Rench-Zeitung

Kehler Zeitung

Lahrer Anzeiger



VORTEILS-COUNTDOWN

Digitale Heimatzeitung: Vertraut im Inhalt - modern im Format

Jetzt starten!

✓ Bis Jahresende
gratis lesen

✓ Danach 12 Monate*
Abo genießen
(Mindestverpflichtung)

für nur
39,90 €
mtl.



Bei Bestellung im **September:**

✓ **3 Monate kostenlos lesen**
und bis zu 110,-€** sparen

Bei Bestellung im **Oktober:**

✓ **2 Monate kostenlos lesen**
und bis zu 75,-€** sparen

Bei Bestellung im **November:**

✓ **1 Monat kostenlos lesen**
und bis zu 37,-€** sparen

** Frühester Lesestart 1. Oktober 2026. Bei Bestellungen ab dem 1. Oktober 2026 kann der Lesestart 1 - 3 Werktage später erfolgen. Nach dem kostenlosen Bezug bis zum 31. Dezember 2026 besteht Ihr Abonnement 12 Monate (Mindestverpflichtung) bis zum 31. Dezember 2027. Danach wird das Abo auf unbestimmte Zeit fortgesetzt zum dann gültigen Monatspreis und kann zum 15. eines Monats gekündigt werden.

Bild: runway.com, KI-generiert

 leserservice@reiff.de

 mittelbadische.de/vorteilscountdown2026

5	4	9	2	7	1	6	8	3
6	2	1	3	8	4	5	7	9
3	7	8	9	5	6	1	4	2
8	6	2	5	9	7	4	3	1
1	5	4	6	2	3	7	9	8
9	3	7	4	1	8	2	5	6
2	9	6	7	3	5	8	1	4
4	1	5	8	6	9	3	2	7
7	8	3	1	4	2	9	6	5

**Anzeigenschluss
nicht verpassen!**

Dienstag 16 Uhr



Bertha-Benz-Ring 15 / 77767 Appenweiler
Tel. 0781 / 9 26 78 11 / info@abema-gmbh.de

Hausmeisterservice – Alles rund ums Haus aus einer Hand

Unser Angebot umfasst Hausmeisterservice, Objektbetreuung, Garten- und Grünpflege, Baumfällungen, Mulch- und Mäharbeiten, Brachflächenpflege und Reinigungsarbeiten wie z.B. Fenster oder Photovoltaikanlagen.

Zuverlässig, flexibel und mit persönlichem Service kümmern wir uns um den Werterhalt Ihrer Immobilie.

Bad | Sanitär | Heizung
Thomas Faißt GmbH

**FÖRDERUNG FÄLLT –
FÜR MANCHE AB 2027 SOGAR KOMPLETT!**

JETZT HANDELN, BEVOR SIE FÖRDERGELD VERLIEREN!

**SIE HEIZEN BEREITS
MIT ERNEUERBAREN ENERGIEN?**

Sie haben bereits eine Wärmepumpe, Pelletheizung oder eine andere Heizungsanlage auf Basis erneuerbarer Energien?

→ **FÜR BESTIMMTE KUNDEN KANN DIE FÖRDERUNG BEREITS ZUM 01.01.2027 KOMPLETT ENTFALLEN!**

**SIE HEIZEN NOCH
MIT ÖL ODER GAS?**

Auch dann sollten Sie jetzt handeln! Die Förderung wird zum **01.02.2027**, erneut zum **01.08.2027** und anschließend **alle 6 Monate** weiter reduziert.

DIE NÄCHSTEN KÜRZUNGEN:

- 01.01.2027 **FÜR BESTIMMTE KUNDEN KANN DIE FÖRDERUNG KOMPLETT ENTFALLEN!**
- 01.02.2027 **NÄCHSTE KÜRZUNG**
- 01.08.2027 **NÄCHSTE KÜRZUNG**
- DANACH ALLE 6 MONATE WEITERE KÜRZUNGEN!

JETZT INFORMIEREN & TERMIN VEREINBAREN!

Prüfen Sie jetzt, welche Förderung für Sie noch möglich ist – bevor sich die Bedingungen ändern.

**DESHALB: NICHT WARTEN –
JETZT FÖRDERCHANCE PRÜFEN!**

Bei rechtzeitiger Entscheidung können wir Ihr Vorhaben **noch 2026** auf den Weg bringen.

ALLES AUS EINER HAND:

- Persönliche Beratung
- Individuelles Angebot
- Förderantragstellung
- Fachgerechte Sanierung

www.thomas-faisst.de

07821 290030

info@thomas-faisst.de

**Heitergaß 20
77933 Lahr-Sulz**

BADSANIERUNG AUS EINER HAND STAUBARM IN NUR 3,5 – 4,5 WOCHEN



Ein Ansprechpartner



Demontage | Sanitär
Trockenbau | Fliesen | Verputz



Eigene Fliesenabteilung mit Meister



Elektro & Schreiner
– Meisterbetriebe von uns koordiniert

Spezialisiert auf Altbau, altersgerechte und barrierefreie Bäder



4,9 · 120 Google-Bewertungen

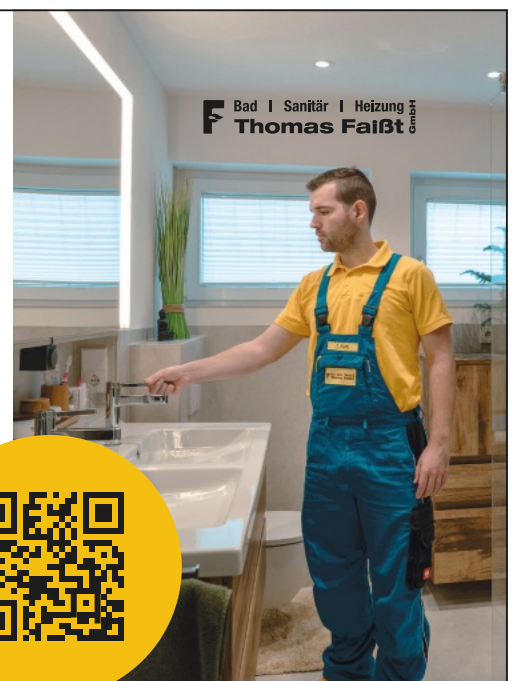
Tel. 07821 – 29 00 30
info@thomas-faisst.de

Heitergaß 20
77933 Lahr-Sulz

**Zu unseren
Badsanierungen**



Bad | Sanitär | Heizung
Thomas Faißt GmbH



THE
GRILL
STEAK | BAR | EVENTS

PROBIERPREIS!

NUR FÜR DEN
MONAT

SEPTEMBER

14,90€

STATT ~~34,00 €~~

HEISSER STEIN

RUMPSTEAK MIT STEAKHOUSE POMMES
UND 3 VERSCHIEDENEN DIPS



PERFEKT GEGRILLT
AUF HEISSEM STEIN
ZUM SELBSTGAREN



STEAKHOUSE POMMES
KNUSPRIG &
GOLDGELB



3 VERSCHIEDENE DIPS
FÜR DEN PERFEKTEN
GENUSS



**GÜLTIG: MONTAG BIS FREITAG
BIS ZUM 30.09.2026**

**GUTSCHEIN MUSS VOR
DER BESTELLUNG VORGEZEIGT WERDEN.**



THE GRILL
LILIENWEG 2
77977 RUST



07822 / 780000



WWW.THEGRILL-RUST.DE

*Steaks.
Atmosphäre.
Genuss.*

WIR FREUEN UNS AUF IHREN BESUCH!